

Transport du grain de l'Ouest—Loi

consommation. Comme le dit le journaliste Don McGillivray, dans sa rubrique économique, en modifiant le tarif du Nid-de-Corbeau, on ferait du tort à l'économie canadienne. Il le dit très bien. Voici ce qu'il a dit en fait:

On ne peut pas s'enrichir en puisant de l'argent dans la poche de quelqu'un pour le remettre dans la poche de quelqu'un d'autre.

Avec ce projet de loi, le gouvernement prend de l'argent aux agriculteurs pour le donner aux chemins de fer. Voilà le véritable sujet du débat.

Le premier ministre (M. Trudeau) a dit que nous sommes réactionnaires parce que nous n'acceptons pas le changement. Nous ne sommes pas réactionnaires. Le tarif du Nid-de-Corbeau était pour les agriculteurs canadiens une bonne affaire qui existait depuis toujours. Si le premier ministre dit que nous sommes réactionnaires parce que nous voulons préserver la structure des petites villes et la vie dans les Prairies que les gens trouvent très agréable, nous sommes réactionnaires. Je ne crois pas que ce soit être réactionnaire; je crois que c'est être réaliste.

Par ailleurs, je m'oppose à ce que le gouvernement libéral apporte ce changement sans avoir consulté les agriculteurs à vrai dire. C'est un gouvernement qui n'est pas appuyé dans l'ouest du Canada. Je le répète, si nous étions à la place du gouvernement libéral et si nous présentions un projet de loi analogue qui modifie radicalement la structure sociale au Québec, ce serait la révolution. Le gouvernement n'a pas le droit de modifier ce tarif.

Le gouvernement ne veut rien entendre. Il a fait les changements que le caucus du Québec lui a demandé d'apporter dans l'intérêt des agriculteurs de sa province, mais il ne veut pas en faire autant pour les agriculteurs de l'Ouest. Il refuse de scinder le projet de loi. S'il ne veut rien entendre, nous l'y obligerons. Il existe divers recours pour ce faire. Je ne crois pas que le gouvernement nous prête une oreille attentive. Les députés de l'opposition officielle ici présents ce soir sont très peu nombreux. Les libéraux eux-mêmes s'intéressent fort peu au débat et ils ne sont intervenus qu'en très petit nombre. En d'autres mots, on nous fait la sourde oreille, et je n'ai donc pas le choix. Voilà pourquoi je propose, appuyé par le député de Churchill (M. Murphy), que ce débat soit ajourné.

Le président suppléant (M. Corbin): A l'ordre. La Chambre a entendu la motion du député de Vancouver-Kingsway (M. Waddell): Plaît-il à la Chambre d'adopter la motion?

Des voix: D'accord.

Des voix: Non.

Le président suppléant (M. Corbin): Que tous ceux qui sont en faveur de la motion veuillent bien dire oui.

Des voix: Oui.

Le président suppléant (M. Corbin): Que tous ceux qui sont contre veuillent bien dire non.

Des voix: Non.

Le président suppléant (M. Corbin): A mon avis, les non l'emportent.

Et plus de cinq députés s'étant levés:

Le président suppléant (M. Corbin): Convoquez les députés. (La motion de M. Waddell, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote n° 360)

POUR

Messieurs

Althouse	Hawkes	Murphy
Andre	Hnatyshyn	Murta
Anguish	Hovdebo	Neil
Benjamin	Howie	Nielsen
Blaikie	Keeper	Nowlan
Blenkarn	Kempling	Nystrom
Broadbent	King	Oberle
Clark	Knowles	Ogle
(Brandon-Souris)	Korchinski	Orlikow
Clarke	Lambert	Parker
(Vancouver Quadra)	Lewis	Paterson
Deans	Lewycky	Reid
Epp	McDonald (M ^{me})	(St. Catharines)
Forrestall	(Kingston et les Îles)	Roche
Fraser	MacDougall	Schellenberger
Fretz	Manly	Scott
Friesen	Mayer	(Victoria-Haliburton)
Fulton	Mazankowski	Skelly
Gass	McCain	Stevens
Greenaway	McDonald (M ^{lle})	Stewart
Gurbin	(Broadview-Greenwood)	Taylor
Gustafson	McKenzie	Towers
Halliday	McKinnon	Vankoughnet
Hamilton	McKnight	Waddell
(Qu'Appelle-Moose	McMillan	Wise
Mountain)	Munro	Wright
Hargrave	(Esquimalt-Saanich)	Young—72.

CONTRE

Messieurs

Allmand	Dubois	LeBlanc
Appolloni (M ^{me})	Dupont	Leduc
Axworthy	Dupras	Lefebvre
Bachand	Duquet	Loiselle
Baker	Erola (M ^{me})	Lumley
(Gander-Twillingate)	Ethier	MacBain
Beauchamp-Niquet	Evans	MacEachen
(M ^{me})	Ferguson	MacGuigan
Bégin (M ^{me})	Fisher	MacLaren
Berger	Fleming	Malépart
Blais	Flis	Maltais
Blaker	Foster	Marceau
Bloomfield	Fox	Massé
Bockstael	Francis	Masters
Bossy	Frith	McCauley
Breau	Garant	McRae
Bujold	Gauthier	Nicholson (M ^{lle})
Burghardt	Gimalac	Olivier
Bussières	Gingras	Ostigny
Caccia	Gourd	Ouellet
Campbell (M ^{lle})	(Argenteuil-Papineau)	Parent
(South West Nova)	Gourde	Pelletier
Campbell	(Lévis)	Penner
(LaSalle)	Gray	Pepin
Campbell	Guilbault	Peterson
(Cardigan)	Harquail	Pinard
Chénier	Henderson	Portelance
Chrétien	Herbert	Prud'homme
Collenette	Hervieux-Payette	Regan
Comtois	(M ^{me})	Reid
Corbin	Hopkins	(Kenora-Rainy River)
Corriveau	Isabelle	Roberts
Cosgrove	Johnston	Rooney
Côté (M ^{me})	Joyal	Rossi
Cousineau	Kaplan	Roy
Cullen	Kelly	Savard
Cyr	Killens (M ^{me})	Schroder
Daudlin	Lachance	Smith
Dawson	Lajoie	Tardif
De Bané	Lalonde	Tessier
de Corneille	Lamontagne	Tobin
Demers	Landers	Toussignant
Deniger	Lang	Trudeau
Dingwall	Laniel	Turner
Dion	Lapierre	Veillette
Dionne	Lapointe	Watson
(Chicoutimi)	(Charlevoix)	Whelan
Dionne	Lapointe	Yanakis—133.
(Northumberland-	(Beauce)	
Miramichi)		